

# EL PROGRESO

Redacción, San José, 36

DIARIO REPUBLICANO AUTONOMISTA

Teléfono núm. 184

ACTUALIDAD

## El viaje de Castro

Según los últimos telegramas procedentes de Port de France, el general Cipriano de Castro ha embarcado manu militare, como predicaban las noticias recibidas hace días. Antes de obligarle a realizar el viaje, el Presidente de Venezuela fué examinado por varios facultativos, quienes afirmaron que no se pondría en peligro la vida del viajero con hacerle emprender la travesía. A pesar de los informes de estos médicos, Castro continuaba firme en sus propósitos y se negaba en absoluto a marchar.

Fuó preciso para conminarle a hacerlo que la policía, un comisario y varios gendarmes invadieran la habitación del hotel en que se hallaba el Presidente, que seguía sin querer levantarse de la cama en que estaba acostado.

Su tenacidad ante las exigencias policíacas fué tal, que los delegados de la autoridad se vieron obligados a sujetarle y llevarlo sobre un colchón hasta el puerto y desde allí al barco.

Castro tenía la cabeza vendada con paños blancos.

Durante el trayecto, el enfermo profería gritos y lamentaciones de dolor. Cuando se le instaló en el Versailles, custodiado por varios gendarmes, se prohibió a cuantos pretendían verle acercarse a su lecho. Esta orden sólo tuvo una excepción, en favor del hermano de Cipriano Castro, quien se aproximó al viajero y le estrechó efusivamente la mano. El Presidente, con frase balbuciente, se despidió de él, diciéndole: "Hasta pronto, gracias a Dios". Y volvió a caer sobre su lecho, tendido y resignado.

Antes de la salida del barco, Castro ha dirigido al Gobierno francés una protesta contra los procedimientos que con él se emplean. En ese documento exclama:

"Durante mi estancia en tierra francesa yo no he cometido falta alguna contra el Gobierno ni contra sus representantes. Y sin embargo, se me expulsó de Francia.

Esta expulsión—continúa—fué llevada a cabo sin el menor miramiento y con los más graves caracteres de arbitrariedad.

En la expulsión de que soy objeto no puedo menos de notar un olvido, en cuanto a mi respecta, de los más preminentes deberes que el derecho internacional consigna, y hasta de los más sencillos derechos del hombre que habéis proclamado. Todo esto en cualquier lugar sería poco aceptable, es más intolerable aún en el país que ha visto nacer a Josefina de Beauharnais, la sacerdotisa de las libertades y la inspiradora del pueblo, que ha vertido a torrentes la sangre por la libertad. Hoy, con este acto que se realiza, se echan por los suelos todas las prerrogativas que los derechos humanitarios han conseguido reivindicar."

## VISTO Y LEÍDO

### Los jóvenes que fuman

Desde el día 1.º del corriente Abril los jóvenes ingleses de ambos sexos, menores de 16 años, no podrán fumar en la calle.

La ley que establece la prohibición entró en vigor desde dicho día. Es terrible, y ¡ay del que la vio!

Para su cumplimiento se exige a los estancieros que no vendan cigarrillos a los menores.

Los agentes de la autoridad procederán a registrar a todo fumador menor de 16 años si lo ven con el cigarrillo en la boca. No se prevé el caso de que un fumador tenga cumplida aquella edad y aparente no tenerla. En todo caso, el hecho quedará reducido a una "plancha" de la policía.

Lo que si se prevé es el caso de que el fumador sea fumadora. Entonces el registro atenderá contra el pudor de las sencillas misas, y por evitar el exceso autoritario se ordena a los encargados de hacer cumplir la ley que inviten a las jóvenes fumadoras a que tiren el pitillo. ¿Que obedecen? ¡Guapas chicas! ¿Que no obedecen? Se las deja y en paz.

¡El pitorreo sería menudo como las

jóvenes inglesas fueran jóvenes de por acá!

De todos modos, en Inglaterra como en toda tierra de garbanzos, hecha la ley, hecha la trampa.

Los muchachos no fumarán en la calle. Fumarán en su casa. No podrán adquirir cigarrillos en las expendurias. Los adquirirán asaltando las petacas de sus papás.

La ley dictada para los menores la pagarán los mayores. Total agua. *Brian.*

## Honrando a Shakespeare

Inglaterra quiere honrar a Shakespeare fundando un Teatro Nacional de su nombre, y el cual habrá de construirse para el año de 1916, fecha en que se cumple el tercer centenario de la muerte del dramaturgo.

El Shakespeare National Theatre será la materialización de todas las adoraciones íntimas del pueblo inglés por el más grande de sus autores dramáticos. El teatro, pues, se alzará a expensas del público sin ningún apoyo oficial, y todo a costa del bolsillo particular de los ciudadanos.

Para la fundación se necesitan alrededor de 14 millones de pesetas, cifra aterradora que en otro país horrorizarán a las gentes, cuyos fervores de arte no llegan a la generosa locura de adquirir un teatro por ese precio. Pero allí el conflicto no surgirá por no poder recaudarse esos 14 millones de pesetas, sino que de seguro, dicha cantidad se cubrirá con exceso y mucho antes de terminar el plazo. Por lo pronto, un donante anónimo ha entregado ya medio millón de pesetas.

## Telegramas de anoche

(De nuestro corresponsal en Madrid) Romería nacional, 50.000 concurrentes en Madrid.

Madrid 18 (21'40). Se ha celebrado hoy la anunciada Romería cívica nacional, organizada por los republicanos para celebrar el éxito de la última manifestación y protestar de la política del gobierno por su tendencia reaccionaria y por los beneficios que dispensa a la plutocracia.

La romería de Madrid verificóse en la pradera del Manzanares, llegando hasta el final de la Fuente de la Teja.

La concurrencia de republicanos fué inmensa. Pasaba de 50.000 el número de asistentes al acto.

Reinó gran entusiasmo.

Los organizadores ovacionados

Al llegar a la pradera el insigne republicano Pérez Galdós, acompañado de los señores Morote, Vicenti, Nakens, Morayta, Catena y otros significados correligionarios, tributáseles una ovación delirante.

Centenares de mujeres asociáronse a la Romería, resultando un conjunto hermosísimo el que ofrecía la pradera.

Al regreso. Encuentro con el rey

Al regresar de la pradera los 50.000 manifestantes que asistieron a la Romería republicana, cruzáronse en el camino con el rey D. Alfonso.

Este iba en automóvil, acompañándole sus ayudantes.

No ocurrió ningún desorden durante la Romería.

Sus organizadores muéstranse satisfechísimos.

Esta noche notábase en Madrid inmenso entusiasmo por el éxito de la Romería.

### En provincias

Madrid 18 (21'40). Las noticias que se reciben de provincias dicen que las romerías han estado también concurrendísimas.

Se han celebrado en Barcelona, la Coruña, Bilbao, Santander, Salamanca, Valladolid, Burgos, Avila, Gijón, Cuenca, Ciudad Real, Alcazar, Valdepeña, Logroño, Málaga, Alcoy y otras poblaciones.

La de Sevilla se aplazó por coincidir con las fiestas de la feria.

La de Valencia se verificó en la playa del Grao y resultó animadísima.

En todos estos actos ha reinado completa tranquilidad.

Manifestación

En Bilbao 4.000 manifestantes declaráronse en favor del proyecto de Comunicaciones marítimas.

Telegrafióse al gobierno para que mantenga íntegro al proyecto.

Más jiras. — También los carlistas

En Victoria celebróse también una gira organizada por los carlistas, calculándose en 2.000 los concurrentes.

Las autoridades adoptaron grandes precauciones.

El tifus se recrudece

La epidemia tífica se recrudece. En el hospital de San Juan de Dios fallecieron ayer 7 atacados.

Vuelve a imperar la zozobra en el vecindario.

Mesa.

## Colección de disparates

# ¡BONITO HOMENAJE!

Recordarán nuestros lectores que los periódicos que aquí defienden la funesta política del partido conservador, hablaban hace días de la brillante *contramanifestación* que realizaron las huestes mauristas para desaguar a su jefe, y de los centenares de telegramas que de Tenerife le dirigieron sus adictos, personas todas, según aquellos periódicos, de lo más notable y escogido que existe en este país.

Pues bien; *La Epoca*, periódico ministerial, da cuenta del importantísimo homenaje que han tributado al Sr. Maura los conservadores de Canarias, insertando en uno de sus últimos números la lista de adhesiones.

El documento, por lo curioso, merece ser conocido.

Dice así:

### Canarias

De la Capital.—Señores D. Pedro Perdomo, Guillermo Ojas, Matías González y otros, Bencomo Tomás, José Frago, Camilo Aguilera y otros, Fernández Guimerá y otros, Francisco Guerra, José Sansón, Juan Runel, alcalde de Faniada, conservadores del pueblo de Aguto, Juan Pedro y otros, Casino de Ermigua, conservadores del pueblo de Araguano, Casino del pueblo de Valverde, Cirio Frago, alcalde Ermigua, comercio de Arafo, Urisis Guimerá, director del Casino de Arafo, presidente de la Sociedad Patriótica, alcalde de Arafo, Juventud conservadora, Comité conservador de Arafo, Comité conservador de Alaguer, Padora, Clavijo y otros, Luis Díaz, Casino el Porvenir, Casino Nacional, Manuel Luengo, Juan Díez, Eloy Sansón, personal del gobierno civil, Lorenzo Fernández y Vicente Díaz, Eugenio Machado, diputado provincial; Cabrera, director del periódico *El Tiempo*; Juan Ascasia, alcalde de la Laguna; 17 concejales del Ayuntamiento, Gudemaro Bandet y cinco firmantes, Frago y la redacción de *El Tiempo*.

De la Provincia.—Señores D. Eloy Sansón y otros, de Arico; alcalde, pueblo, vecindario, Sociedad Círculo y amigos de Icod; Cayetano Latorre y Ayuntamiento de Garachico, Ayuntamiento de Orotava, Alcalde de Guía, conservadores y pueblo de Arico, Antonio Díaz y otros, de Arico; presidente del Círculo agrícola de Arico, alcalde de Puntallana, Bueno, decano de la Prensa de aquellas islas (Santa Cruz de la Palma); alcalde y Ayuntamiento de Fania, alcalde y Ayuntamiento de la Laguna, partido de Santa Cruz de la Palma, Pedro Sotomayor, de Santa Cruz de la Palma; pueblos y circunscripción de la capital, casi todo el pueblo de la Laguna, alcalde de Villa Garrafa de Santa Cruz de la Palma, Fernando Arroyo, Suárez de Figueroa, alcalde de Lamparona, Santos Ecay, de Las Palmas; José Domínguez, alcalde, Ayuntamiento y pueblo de la Laguna; (¿cuántas veces?) Luis López Mijares, de Las Palmas, y alcalde, Ayuntamiento y vecindario de Arico.

Santa Cruz de la Palma.—Señores D. Pedro Sotomayor, Manuel Lorenzo Mendoza, jefe del partido insular y Ayuntamiento de Barlovento, Saucos, por los concejales conservadores de San Andrés, alcaldes de Tijurafe y de Punta Gorda, alcalde de Villa Paso, alcalde de Fuencaliente, alcalde de Villa Mazo, alcalde de Villa Brena alta, alcalde de Villa Brena baja, concejales conservadores del Ayuntamiento de Santa Cruz de la Palma, redacción del *Isla Palma*, órgano del partido conservador, y alcalde de Ciudad Llanos.

Como se ve, no gana uno para sorpresas en estos tiempos mauristas que corremos.

Por de pronto, nos enteramos

por *La Epoca* de que don Juan Runel es Alcalde de Faniada; que en Agulo hay su correspondiente partido conservador, como en Araguano, Carrea, Padora y Lamparona, nombres de pueblos canarios que brindamos al señor conde de Casa-Valencia para su pintoresca geografía descriptiva; que el conspicuo don Camilo Guimerá, apenas se llama ya Camilo Aguilera; que Arafo tiene un comercio que da el opio; que don Gudemaro Baudet y sus cinco firmantes se han hecho prohombres conservadores; que el democrático Casino *El Porvenir*—suponemos se refiera al de La Laguna,— se ha convertido en maurista; que Santos Ecay resulta para el gobierno un simple vecino de Las Palmas, y, en fin, que el Sr. Suárez de Figueroa (q. e. p. d.) ha salido de su tumba para convertirse en Alcalde de Lamparona.

¡Y qué poco contento debe estar el Sr. Maura con tan brillante homenaje!

Felicítamos a D. Camilo Aguilera, a D. Juan Pedro, D. Juan Runel, D. Cirio Frago, D. Urisis Guimerá, D. Santos Ecay y don Gudemaro Bandet por el soberbio acto de adhesión que realizaron en honor de su ilustre y querido jefe, y a éste a su vez por los centenares de telegramas que de aquí le enviaron sus adictos, algunos de ellos de tanta importancia como los del Comercio y Juventud conservadora de Arafo, los conservadores del pueblo de Araguano, Carrea, Fadora, Clavijo, etc.; los comités de Agulo, Arico, Tijurafe y Punta Gorda, y los alcaldes de Faniada, y Lamparona...

¡Y que luego digan que no tuvo importancia la contramanifestación telegráfica que tanto ha satisfecho al Sr. La Cierva, organizador de esta lucida función de desagraros! ¡Que digan también los exaltados que los leoninos no tienen personajes y corporaciones que valgan un comino! ¡Ahi es nada! Quien quiera convencerse del auge y prestigios del partido maurista en Canarias que lea la lista que antecede.

Es un documento digno de la historia, que demuestra la facundia de D. Santos y Ecay para realizar homenajes en honor de su ilustre jefe.

Así se explica que Canarias ocupara el 19 lugar en la clasificación y recuento de los telegramas recibidos por el señor Maura.

Clarol Inventando Ayuntamientos como los de Araguano, Faniada, Carrea, Padora, Clavijo y Lamparona, y figuras políticas como D. Juan Pedro, D. Camilo Aguilera y D. Juan Runel y entidades poderosas como el Comercio de Arafo y la juventud conservadora del mismo pueblo... cualquiera se atreva a decir que en Canarias no hay partido conservador ni ingenios privilegiados como don Santos que hagan centuplicar, en un momento crítico, las fuerzas y legiones de que dispone aquí don Antonio Maura.

¡Así se escribe la historia, amigo Aguilera!

## La prensa isleña

Diario de Tenerife

Dice que el ilustre médico D. Angel Fernández Caro, presidente de la Sociedad Española de Higiene, ha escrito al Dr. Guigou, dándole cuenta de haber leído su libro *Los Niños Canarios*, del cual dice, entre cordiales felicitaciones, que "es una obra buena y útil", añadiendo que "si es leída por las madres, podrán salvar la vida a muchos niños que la ignorancia y la rutina condenan desde antes de nacer a una muerte segura."

Muy laudatorias son esas frases para el Sr. Guigou, sobre todo por venir de autoridad tan competente y prestigiosa como el Sr. Fernández Caro y por ello le felicitamos cordialmente.

Pueblo Canario

Hablando de las mejoras de la Laguna, dice, no son únicamente "unos cuantos arbolitos" los que se han plantado, sino que en los montes municipales, en las plazas de Santo Domingo, de la Concepción y de la Junta de Defensa, calles de Nava Grimón y de las Cruces, Paseo de la Universidad (antes camino largo) y en donde quiera que había un camino, se han colocado profusión de árboles que, no solamente hermosearán nuestra población y nuestra vega antes de mucho tiempo, sino que cumplirán cerca de nosotros la misión sanitaria que Naturaleza ha impuesto al árbol.

Diario de Las Palmas

Dice refiriéndose al mitin celebrado allí últimamente:

Espectáculo gratis y entretenido, ya se sabe, localidades tomadas y público juvenil dispuesto al aplauso, a la risa y a la satisfacción.

Para tratar de exigir al Ayuntamiento de Las Palmas que contratara un empréstito, por lo menos de dos millones de pesetas, con objeto de cubrir el Barranco, hacer un jardín Botánico en sus márgenes, y construir en el fondo un edificio para la cultura del país, salvando así, según la opinión de don Rafael Ramírez y Doreste, la crisis porque dice se atraviesa anunció dicho señor para anoche, un mitin en este teatro.

EN SEGUNDA PLANA

## El mitin de Icod

DESDE BARCELONA

## UN ARTISTA VERDAD

En el "Salón Parés" de esta localidad, sitio destinado por los cultivadores del arte para presentar sus obras al público, se halla instalada una exposición de pinturas de nuestro joven paisano Néstor Martín Fernández de la Torre.

En su exposición figuran entre otras, las siguientes obras: "Auto retrato", "Mi madre", "Mis tres hermanas" y "Die Shwter der Rosen", no hallándose entre ellas "Mi hermano Miguel" y el "Retrato de una dama austriaca", por tenerlos expuestos al público parisiense en Champs de Mars. Figuran además cuatro plafones decorativos, hechos por encargo de la sociedad "El Tibidabo", para su salón de fiestas; estos plafones están inspirados en "La Atlántida" y "Canigó", poemas del inmortal Jacinto Vedaguer.

Quien mejor supo definir a Néstor en el arte del retrato, fué el eminente crítico catalán Sitjá y Pineda; éste dijo: "Tienen los retratos de Néstor aquellas especiales cualidades que describe Baudelaire en su acertadísima definición del retrato novelesco. Dice Baudelaire, que el pintor de este caso hace del retrato un poema con sus accesorios, lleno de espacio y de ensueño", y añade: "aquí el arte es más difícil porque es más ambicioso. Hay que saber anegar una cabeza en los húmedos vapores de una cálida atmósfera, ó hacerla salir de las profundidades de un crepúsculo. Aquí la imaginación tiene una gran parte, y sin embargo como ocurre frecuentemente que la novela es más verdad que la historia, también sucede que un modelo es más claramente expresado por el pincel abundante y fácil de un colorista, que por el lápiz de un dibujante."

Néstor es un pintor decorador. Casellas asegura que estos son los verdaderos artistas: los que crean imágenes ordenadas según ritmos perfectamente perceptibles por todas las inteligencias, pero difícilmente explicables por algunas.

Su ciencia es mucha; conoce la técnica del arte, que es propia ciencia.

Néstor nos muestra un caso de precisión artística; cuenta veinte y un años, y ya en la primavera de mil novecientos ocho expuso en el Círculo Barcelonés una serie de obras que le merecieron entusiastas felicitaciones.

Su nombre ha traspasado el Pirineo; ya se le conoce como artista notable en Inglaterra; una revista del arte universal, publicada en Londres, coloca sus obras en lugar preferente; se le conoce en Bélgica, ha sido el primer invitado a la exposición "Internacional de Bruselas" de mil novecientos diez; en el mismo año tendrá que concurrir a las exposiciones internacionales que se efectuarán en Venecia y Barcelona; como se ve, goza de justa fama.

Existen dos clases de artistas pintores, abarcando cada una campos de acción ilimitados: los que se cifran por completo a lo que les muestra la Naturaleza, copiando sus detalles como son: feos ó hermosos; y los que prescinden en absoluto de todo lo que es realidad, pasando la Naturaleza por el bello tamis de sus fantasías. Así es Néstor: ¡estiliza con sus creaciones!

Pelayo López.

Barcelona, 9 de Abril de 1909.

## EL TIEMPO

Día 18 de Abril

Temperatura máxima a la sombra . . . . . 20.8  
Mínima . . . . . 16.0  
Oscilación . . . . . 4.8

## El mitin de Icod

El caciquismo derrotado.—El pueblo contra Terremoto.—Entusiasmo.

Icod 19 (10).

Anoche celebróse una brillantísima velada artística literaria en el Centro Icodense.

Presidió D. Emeterio Gutiérrez, que tenía á su lado á los oradores que habían de tomar parte en el mitin, señores Pérez Armas, Niebla y Gil Roldán.

Estos fueron saludados con grandes aplausos.

El salón, decorado con flores, presentaba hermosísimo aspecto.

Numerosas damas y señoritas contribuían al mayor realce de la fiesta.

Abrió la sesión el Sr. Gutiérrez, que saludó en expresivos términos á los excursionistas, dándoles la bienvenida en nombre del Centro Icodense.

Los señores Pérez Armas, Gil Roldán y Niebla hablaron seguidamente, saludando al bello sexo y al pueblo de Icod.

Pérez Armas estuvo elocuentísimo, disertando brillantemente sobre la misión de la mujer canaria, llamada á inculcar en sus hijos los ideales de progreso y libertad de los pueblos.

Gil Roldán, en inspirados párrafos cantó las bellezas del terruño y tuvo para las señoritas icodenses frases de merecida alabanza.

Niebla pronunció también elocuentes palabras, agradeciendo en nombre de la prensa las muestras de simpatía de que eran objeto los excursionistas.

La parte artística estuvo encomendada á la señora Martínez de la Peña, que dió á conocer sus notables aptitudes de inspirada pianista, y á la bellísima señorita Aurora Cedrés, que cantó selectos números, siendo ambas muy aplaudidas.

La fiesta resultó notable, quedando gratamente impresionada la numerosa concurrencia que asistió á la velada.

### El mitin. Exitó completo

Icod 19 (10.50).

Celebróse el mitin de propaganda antileonina.

El acto ha resultado brillantísimo. Apenas anunciado los caciques mandaron fijar carteles en distintos puntos de la población, manifestando que á sus amigos se les rebajaría el impuesto de consumos sobre los vinos.

La rechifla ha sido general.

Pueblo demostróla asistiendo en masa al mitin organizado por los partidos tinerfeños.

El acto celebróse en el viejo convento de San Francisco, siendo enorme la concurrencia que asistió. El ancho patio y los claustros del convento eran insuficientes para contener el gentío.

Veíanse muchísimas mujeres ataviadas con sus mejores galas.

Presidió D. Emeterio Gutiérrez.

Después de presentar á los oradores, habló el joven é ilustradísimo abogado Gil Roldán, que pronunció un discurso de tonos patrióticos excitando al pueblo de Icod á la lucha contra la odiosa tiranía política que tiene esclavizadas las energías ciudadanas.

El director de La Opinión Niebla, hizo la disección del caciquismo, descubriendo la endeble é inmoral con-

textura de la política leonina, para la que tuvo frases de enérgica condenación.

Al presentarse en la tribuna Pérez Armas, una ovación estruendosa le saludó. El elocuente orador pronunció un extenso discurso, explicando el desarrollo del regionalismo en Canarias y extendiéndose en consideraciones sobre la importancia del actual movimiento iniciado por la juventud tinerfeña y secundado por todo el país.

Expuso luego la situación de la política local, congratulándose del resurgimiento de Icod y excitando á este sufrido vecindario, víctima de un de senfrenado caciquismo, á levantarse como un solo hombre contra la inmoralidad política que tan triste renombre ha dado á este pueblo.

Delirantes aclamaciones acogieron el discurso del notable orador.

Terminó el mitin con vivas á Tenerife, acordándose la adhesión incondicional al programa de Unión patriótica y dirigirse al gobernador, como representante del poder central, protestando de las fechorías caciquiles.

Al terminar el mitin las calles veíanse repletas de público, que comentaba con gran entusiasmo el hermoso acto que acababa de realizarse.

Los caciques hállanse corridos. No se habla de otra cosa que del mitin.

Esta tarde celebróse un gran banquete en honor de los excursionistas. Asistirán nutridas comisiones de los pueblos inmediatos.

Otras noticias.—Terremoto canta la palinodia.

Icod 19 (11.50).

La Alcaldía acaba de publicar un bando á toque de clarines.

Al principio alarmóse el vecindario, pero luego vióse que se trataba de una nueva habilidad del caciquismo.

El bando dice que el Ayuntamiento ha acordado rebajar el impuesto de Consumos sobre los vinos, quedando reducido á 35 pesetas por pipa.

Anuncian también que quedan suprimidos los arbitrios extraordinarios mientras dure el actual Ayuntamiento.

El pueblo ha comprendido que se trata de un artificio electoral, el cual ha servido para demostrar la demacia que se ha cobrado durante largo tiempo.

Dícese que estos ingresos se dedicaban en parte á subvencionar los periódicos leoninos de esa Capital.

Los trabajos electorales continúan con indecible entusiasmo.

Corresponsal.

## MAÑANA

### DESDE BUENOS AIRES

### Telegramas de la tarde

(De nuestro corresponsal en Madrid)

#### Prórroga de sesiones

Madrid 19 (10.40).

Hoy comenzará la prórroga de sesiones en el Congreso, á fin de aprobar en breve el proyecto de Comunicaciones marítimas.

El gobierno mantiene sus propósitos de activar la discusión de todos los proyectos pendientes, para entregar el poder á los liberales.

Dícese que éstos secundarán los planes del gobierno, transigiendo con el proyecto de comunicaciones á pesar de haberlo combatido Moret.

#### Sucesos en Turquía

Los telegramas que se reciben de Constantinopla dicen que circulan allí rumores de hallarse en crisis el gobierno.

El partido de los Jóvenes turcos conspiran contra el sultán, proponiéndose no descansar hasta destronarlo.

Continúan las matanzas de armenios. El conflicto agrábase extraordinariamente.

Meca.

#### Sociedad de Edificaciones y Reformas Urbanas

(COMPAÑÍA ANÓNIMA)

### AVISO

Queda abierto el pago del dividendo de pesetas 42 por acción (libre de impuestos) que el Consejo Administrativo acordó distribuir por beneficios líquidos del ejercicio de 1908, el cual dividendo será satisfecho á la presentación del Cupón núm. 1 debidamente facturado en impresos facilitados gratuitamente; á cuyo efecto los señores Accionistas podrán acudir á las oficinas de la Compañía, calle del Castiello núm. 59, los **miércoles y jueves** de cada semana, de una á tres de la tarde.

Las acciones de la 2.ª serie están sujetas, por esta vez, á la deducción de pesetas, 18 75, conforme á la regla G de las bases que sirvieron para la emisión del 17 de Junio de 1907.

Santa Cruz de Tenerife, á 16 de Abril de 1909.—J. M. Ballester, Gerente.

## Ley electoral

Precio, 2 pesetas.

Se vende en la Imprenta García Cruz, San José 36.

## Hospital de niños

### Donativos recibidos para el Bazar

D. Miguel Miranda: 100 cigarros puros, seis álbums vistas de Tenerife, un mechero automático y una boquilla en su estuche.

D. Agustín Gómez Marrero y señora "Polo Norte": nueve botellas Jerez seco, tres tarros en curtidos, seis latas de carne en salsa, dos latas conservas.

Srita. Cándida García: un cuadro pintado por la donante.

Srita. Micaela Sanjuán: una blusa de seda bordada.

D. Cándido García Dorta y señora: tres abanicos, una cadena para el cuello, catorce broches fantasía y una guitarra.

D. Encarnación Ramos de Benítez: cinco figuras de biscuit y dos cromos grandes con marcos dorados.

D. Miguel Juan Roca: cuatro jarras, dos violeteros y dos cestitos para tocador.

## Crónica general

### Recaudador electorero.

—La Opinión llama hoy la atención del Delegado de Hacienda Sr. Rivas Moreno sobre la activa campaña electoral que viene haciendo en La Laguna el Recaudador de contribuciones Pinto, para combatir al actual Ayuntamiento y á los amigos del Alcalde, á quien no perdona el desaguado de haberle echado por tierra su cacicato. Creemos oportuno el toque de atención del colega liberal, y es de esperar que el Delegado de Hacienda obligue á aquel subordinado á dedicarse á la oficina, y no á ejercer coacción sobre los electores, muchos de ellos morosos en el pago de las contribuciones.

De lo contrario vamos á tener que dar un susto al Delegado y su dependiente, poniendo el hecho en conocimiento del ministro.

**Junta republicana.**—Según habíamos anunciado, el sábado reunióse la Junta municipal del partido republicano, asistiendo gran número de los concejales y ex concejales que componen dicha junta, varios electores representantes de Colegios, el diputado provincial Sr. Calzadilla, Presidente de la *Juventud Republicana*, director de este diario y los demás vocales de la Junta.

Los señores Ballester y Calzadilla, representantes del partido en el Comité de *Unión patriótica*, dieron cuenta de las gestiones realizadas por este organismo, acordándose dar un amplio voto de confianza á aquellos distinguidos correligionarios por haber interpretado fielmente el criterio de la Junta municipal, que no tiene inconveniente en apoyar una candidatura patriótica siempre que ésta sea presentada por los partidos tinerfeños, pero nunca por agrupaciones incoloras.

En caso contrario el partido republicano no apoyaría más candidatura que la suya.

La Junta volverá á reunirse esta noche.

Se suplica que asistan también las Comisiones de distrito.

**Para semillas de plantas forrajeras** que aguanten las sequías prolongadas, consulten los agricultores con Federico C. Varela.

**Fiestas de Mayo.**—El sábado reunióse de nuevo los representantes de Sociedades para ultimar el programa de las fiestas.

Los números serán los mismos que se habían anunciado.

—Se han pedido á una importante casa de Reus los fuegos artificiales que se anuncian para la noche del 3.

El *Club Tinerfeño* lleva adelantadísimo los preparativos para el *Curso de flores*. Trabájase con gran actividad en la construcción de las tribunas que darán un hermoso aspecto á la fiesta.

**Herido grave.**—Esta mañana ha ocurrido en la Iglesia de la Concepción un sensible accidente.

La víctima ha sido el conocido pintor Jorge Peña (*Peñita*) el cual irabajando en el altar mayor de dicha Iglesia tuvo la desgracia de caer al suelo desde gran altura, fracturándose un maxilar y recibiendo otras graves heridas en la cabeza.

En grave estado fué conducido al Hospital civil, donde se le practicó la cura, quedando en dicho establecimiento.

En éste ingresó también, pocos momentos después, un trabajador del muelle, que presentaba un dedo mutilado.

**A los que viajan.**—Llegada la temporada en que numerosas personas emprenden viajes á la Península y al Extrangero, la Casa de Banca *Nicolás Dehesa* recuerda á sus clientes y al público en general, las grandes ventajas que reporta el llevar *Cartas de crédito*. Dichas cartas además de que sirven de recomendación permiten el ir tomando cantidades en cualquier población á medida de las necesidades, lo que resulta de gran comodidad y evita los riesgos de robo ó extravío de efectivo.



DÉCIMO OCTAVO ANIVERSARIO

## Doña Juana Hernández y Romero

Falleció el día 4 de Abril de 1891

El día 20 del corriente á las 8 y media se celebrará por su eterno descanso misa solemne de requien en la Parroquia de Ntra. Sra. de la Concepción y en la de San Francisco.

El Excmo. é Ilmo. Sr. D. Ramón Torrijos y Gómez, Obispo que fué de esta Diócesis, concedió 40 días de indulgencia por cada misa que se oiga, cada padre nuestro que se rece ó comunión que se reciba en sufragio del alma de la finada.

El Presbítero D. Ireneo González y Hernández agradecerá que las personas piadosas encomienden á Dios el alma de su inolvidable madre. Santa Cruz de Tenerife 17 de Abril de 1909.

## MANZANILLA de la Viuda de Hidalgo

ES LA MEJOR QUE SE BEBE. Completamente para la sirven en

# EL GUANCHE

Vino EL ABUELO, el mejor se vende en EL GUANCHE

NORTE, 7, FRENTE Á LA PLAZA DEL PRÍNCIPE

## Especialidades

en GUANTES de hilo modelos elegantes y finísimos, gófitas, linones blancos y colores. Artículos

para verano, nuevos dibujos. Visite V. la casa **THE LION TRADING Co.**, que le ofrece á V. lo más nuevo á precios ventajosos. Si quiere V. vestir con ELEGANCIA y con ECONOMÍA, debe V. ver nuestras NOVEDADES.

# Z LAMPARA Z

Economiza en igual intensidad luminosa 75 p<sub>g</sub> del gasto PUEDE SER COLOCADA EN TODAS POSICIONES

NO SE ENNEGRECE

Tiene una duración media de 1000 horas, alcanzando alguna vez 2000 horas

Soporta sin fundirse las variaciones de voltaje

Agente general para Canarias: CARLOS SOUJOL, Ingeniero.—Numancia 31 (Hoteles). Teléfono 391.—Santa Cruz de Tenerife.

**La Exposición.**—El premio ofrecido por el rey para la Exposición Agrícola que se inaugurará en esta Capital el 1.º de Mayo consiste según vemos en el *Diario*, en una artística figura de bronce representando una campesina.

La Sociedad Económica de Amigos del País de Tenerife en la Laguna, ha remitido una preciosa figura de bronce de exquisito gusto.

Además los Sres. Ascanio, Puck y C.ª, de Londres, envían para que se exhiba en la sección correspondiente, un arado, construido expresamente para este Concurso, y que luego se adjudicará como premio al expositor que el Jurado determine.

Y por último, las casas de los señores de la Torre Brothers, de Londres, y la de Torre Larrinaga, de Liverpool, hacen cada una un donativo de 100 pesetas.

**Brillante nácar.**—Es el mejor almidón para planchar camisas, sin necesidad de borax, y el único que no destroza la ropa, dejándola completamente lustrosa. Se vende en cajitas, suficiente para 10 camisas, con instrucciones para el uso, en EL DRAGO, Cruz Verde, 14.

**Obituario.**—En la vecina ciudad ha fallecido la distinguida señorita Carmen Quesada, cuya muerte ha sido sentidísima entre las numerosas relaciones de la infortunada y bondadosa joven, que tan prematuro fin ha tenido.

También ha dejado de existir en La Laguna D. Carlos Nóbrega y Estrella, persona allí muy apreciada, y en la Palma D.ª María de los Dolores Martínez Navarro y el estimado joven don Ismael Camacho.

Reciban las doloridas familias la expresión de nuestro pésame.

**Nor-Deutsche.**—Llamamos la atención acerca del anuncio de esta importante Compañía de seguros que representan los Sres. D. Sebastián Perdomo y D. Angel Crosa.

**La lámpara Z** es la mejor de las conocidas, (véase el anuncio).

**A la empresa del tranvía.**—Nuestro colega *La Opinión* ruega al Director de la empresa de tranvías que disponga servicio extraordinario de noche, durante los días que se celebren festejos en esta Capital.

Estimamos conveniente el ruego del colega esperamos que sea atendido, por convenir también á los intereses de la empresa.

**Sucesos.**—Por la Inspección de Vigilancia se ha dado cuenta al juzgado municipal de la denuncia presentada por Juliana Rodríguez Marrero, natural de Candelaria, de que su hija María Sabina, de 13 años, fué agredida por María Jesús Socorro, ocasionándole

una contusión en la frente y golpes en diferentes partes del cuerpo.

También ha dado cuenta al juzgado de primera Instancia de que Juan Marrero Avila (*a*) el *Chasnero*, natural del Lomo de Arico, habitante en Buenavista, ciudadela del Gómero, disparó un arma de fuego contra Salvador Rodríguez González, de 22 años, habitante en la Cruz del Señor, resultando ileso á pesar de ser el disparo á quema ropa.

**Se vende** la casa de planta alta, calle de Teobaldo Pówer, número 26.

Dará informes el corredor de Comercio, D. Manuel Santaella.

**Oficial Barbero.**—Se necesita en la Barbería, Consolación, 87.

**Vino puro.**—De uva, garantizado, 16 grados, á 5 perras chicas. Se vende en el nuevo almacén de comestibles, CONSOLACION, 63.

**Salvador C. Batista** tiene el mejor surtido de sombreros. Fabrica cualquier forma. Precios sorprendentes por lo barato.

¡Here the Hatter you look!!

**El Japon.**—En este acreditado establecimiento se ha recibido el surtido más extenso en *Discos para Gramófonos*, con trozos de las zarzuelas más notables, admirablemente impresionados.

EL JAPÓN, Pérez Galdós, 5.

## COLCHONERÍA

Alfonso XIII, 91

## Solares

Se venden al contado y á plazos en la Cruz del Señor, frente al Fielato nuevo. Dará razón, en la misma, la señora viuda de Hidalgo.

## Tenedor de libros

con bastante práctica, se ofrece para trabajar por horas.

En esta Imprenta informarán. (m)

## VINOS

de las más acreditadas bodegas del Norte, se ofrecen al público á los siguientes precios:

Tinto de la Victoria, clase superior, á 45 céntimos por garrafrones y barriles.

Blanco de la Orotava, á 40 céntimos por id. id.

Blanco de la Orotava, á 30 céntimos por id. id.

Se dan muestras. Ventas al contado. También se detallan estos mismos vinos á los precios siguientes:

Tinto á 50 céntimos litro.

Blanco á 45 id.

Blanco á 35 id.

Vino de naranja cosechado en la Orotava, á 2 25 botella.

Dirigirse á la Puerta del Sol, frente á la Plaza del Hospital militar.

UNA ECONOMIA DE 5 PESETAS!!

SIRIUS

Bajo este nombre se presenta la nueva lámpara de filamento metálico **QUE NO SE FUNDE.**  
Dura de 1000 a 2000 horas, y solamente en cien se obtiene una economía de 5 pesetas, pues consume las 25 bujías, menos que una de 10 de las corrientes. La luz que produce es blanca y agradable.

Se pueden colocar en todas posiciones sin estropearse, gracias a los puntos de apoyo que los filamentos tienen en el centro. Son más baratas que sus similares y se **GARANTIZA QUE NO SE ROMPE EL FILAMENTO**  
Se venden al por mayor y al detalle en la Droguería del Sr. Espinosa (único representante para las islas Canarias) Pza. de la Constitución, Sta. Cruz, Tenerife

¡¡POR EL AMOR DE DIOS!!  
LEAN ESTO

La ginebra marca **GATO**, de Boord & Son, es la legítima y recomendamos a los consumidores eviten toda clase de imitaciones, fijándose bien en la firma de la casa, que es

**BOORD & SON**

Desconfiad de algunos vendedores que procuran sustituirla con calidades inferiores. Recordad siempre que la falsificación se practica, porque las calidades inferiores dan margen a utilidades exorbitantes. Ridiculizad las excusas de "no tenemos existencia" ó "es tan buena como la otra" y solicitarla donde la haya. Insistid en que se les sirva el **GATO** de Boord & Son y ningún otro.  
Rehusen resueltamente las imitaciones.

**Ladrillos**

Se venden en inmejorables condiciones, en la fábrica situada en el Velodromo.  
Para pedidos dirigirse a D. Pedro Calvet, en dicho sitio.

**Se alquilan**

habitaciones amuebladas. Darán razón en esta imprenta. (15)

**Se vende**

al contado ó á plazos una Caja Registradora Automática, en buen estado y poco uso, de la Compañía National Cash Register.

Darán razón en el establecimiento de D. Blas Clavijo.

En el mismo establecimiento, se vende mantequilla superior á peseta la libra.

Libros que se hallan á la venta en Imprenta García Cruz, San José, 36.

**A 8 pesetas**  
Libro de Maestro, Nuevo Tratado de Aritmética demostrada, José M. Dalmau Pujadas. Diccionario de la Lengua Española.

**A 750 pesetas**  
El Arte de ser bonita, con una preciosa encuadernación.

**A 6 pesetas**  
Obras completas de Campoamor, 3 tomos encuadernados.

**A 5 pesetas**  
Código de Comercio, encuadernado.

**A 4 pesetas**  
Diccionario de la Lengua Española. Diccionario Francés-Español.

El Conde de Monte-Cristo, Alejandro Dumas. Higiene y educación de los niños, Dr. Max Doppelheim.

**A 350 pesetas**  
Manual del empleado, Enrique Martín y Guix. La Salud de las Familias ó El médico en casa, Enrique Villefond.

**A 3 pesetas**  
Obras de Espronceda. Manual de Justicia municipal. El Mareo (Cómo se evita, cómo se cuida, cómo se cura).

La Loca de la casa, comedia, B. Pérez Galdós. El Desastre Filipino, Carlos Ría-Baja. Cañas y Barro, Vicente Blasco Ibáñez. La Barraca, Vicente Blasco Ibáñez. Horas Bohemias, Francisco Legua. Sónnica la cortesana, Vicente Blasco Ibáñez.

**A 250**  
La Teneduría de libros al alcance de todos, por J. Oliva Bridgman.

**A 2 pesetas**  
La mano del muerto, A. Dumas. Obras escogidas de D. Mariano José de Larra (Figaro).

La Madre, drama, Santiago Rusiñol. Mariana, B. Pérez Galdós. El Ideal de los Cocineros. Mariucha, comedia, B. Pérez Galdós.

**A 150 pesetas**  
La religión al alcance de todos, encuadernada, R. H. de Ibarreta. Cuentos de mi Tierra, Narciso Díaz de Escobar. Los intereses creados, comedia, Jacinto Benavente.

El Ingenioso Hidalgo D. Quijote de la Mancha. El Espiritismo ante la Ciencia, José Comas Solá. El francés sin maestro. El inglés sin maestro. El alemán sin maestro. Las mil y una noches. La fotografía y sus aplicaciones.

**A 1 peseta**  
La Pintura en Italia, H. Taine. Jesucristo nunca ha existido, E. Bossi (Milesbo). Los Cachivaches de antaño, Roberto Robert. La derrota de Mañara, E. Gutiérrez-Gamero. El dolor universal, Sebastián Faure. El Horla, Guy de Maupassant. Su Majestad el Hombre, Antonio Palomero. La dicha de la vida, John Lubbock. El Único y su propiedad, 2 tomos, Max Stirner. Ensayos de crítica é historia, A. Nin Frias. Junto á las máquinas, López-Ballesteros. La moral del cura, P. Praycourt. El Campamento de Napoleón, Arturo Conan-Doyle. Margot, Alfredo de Musset. Robinson. El Crepúsculo, Georges Ohnet. El infierno de los hombres. Feminismo práctico, María de Ossorio Atocha y Gallardo. La vida militar, Edmundo de Amicis. Sin honor, M. Delavigne. Arte de Dibujar sin maestro, Loupil y L. de Renaud. El Cocinero Universal. El tesoro de los humildes, M. Maeterlinck. Juegos de manos y de Baraja.

Muecas humanas, Roberto Bracco. Arroz y tartana, V. Blasco Ibáñez. La Condenada, V. Blasco Ibáñez. Emperador y Galileo, 2 tomos, Enrique Ibsen. Aves sin nido..., Clorinda Matto de Turner. El Arte y la Democracia, Manuel Ugarte. Aventuras de Sherlock Holmes, A. Conan-Doyle. Dáfnis y Cloe, Longo. Primeros principios, 2 tomos, Heriberto Spencer. El hombre y el mundo, Emerson. Los Hombres y las Cárceles, Enrique Ferrí; El Ocaso del Derecho Penal, Luis Molinari. Artista en crímenes, Ottolengui. Palabras de un rebelde, Kropotkin. El paraíso de las mujeres. Malos amores, Felipe Sassone. Escenas de la Vida Bohemia, Enrique Murger. Los dramas del anarquismo, G. Núñez de Prado. Modelos de Cartas, Carmen de Burgos Seguí. La cocina moderna, Carmen de Burgos Seguí. De mi vida, Eduardo Zamacois. Incesto, por id. Impresiones de arte, por id. De carne y hueso, por id. El Seductor, por id. Loca de amor, por id. Duelo á muerte, por id. Tik-Nay (El Payaso imitable), por id. Sobre el abismo, por id. El Lacayo y la Quimera, por id. El marido de mi madre, Paul Rustain. Tesoro de las Escuelas. Modos de prevenir y curar los accidentes y pequeñas enfermedades. El matrimonio, Nueva guía para los casados. Manual de la cocinera. El libro que explica los sueños. Noche de bodas y Semana de amor, Eduardo Zamacois. La Enferma, Eduardo Zamacois. Malditos sean los hombres. Malditos sean las mujeres. Sin majestad el Amor. Las ruinas de Palmira, Volney. Beltoldo, Beltoldino y Cacaseno. Pasados por agua, Luis Morote. Cuentos Valencianos, V. Blasco Ibáñez. Creación y vida, Rodolfo Benuzzi. El cantar de los cantares, Ernesto Renan. Psicología del militar profesional, A. Hamon. El Asno de oro, (Las metamorfosis), Apuleyo. Así hablaba Zorrapastro, El Comandante Emilio Zola, su vida y sus obras, por Paul Alexis, Luis Bonafoux, V. Blasco Ibáñez. Las diez y una noches, (Cuentos occidentales), J. Alcalá Galiano. Los Problemas Sociales, Enrique George. El prejuicio de las razas; 2 tomos, Juan Finot. Singoala, (novela), Victor Rydberg. Flor de Mayo, (novela), V. Blasco Ibáñez. Historia de un crimen, Victor Hugo. Malditos sean las suegras. Cuentos del fúcar, José M.ª de la Torre.

**CONFITERIA "LA CORONA"**  
31, San Roque, 31  
Sucursal, Comenge, 10  
(frente á S. Francisco)  
Dulces frescos y variados todos los días.  
Grajeas, bombones, chocolates, frutas cristalizadas, jaleas, conservas y otros artículos del ramo.  
Estuches de lujo, para regalos.  
Se sirven encargos para bodas y bautizos.  
Jamones planchados se sirven por raciones.  
Especialidad en bizcochos vainilla, propios para tomar chocolate.  
**LA CORONA**  
San Roque, 31 y Comenge, 10, frente á San Francisco.

Nicolás Dehesa  
**Banca y Cambio**

ALFONSO XIII, 64

Emite giros sobre todos los países.  
Pagos telegráficos.  
Cartas de crédito.  
Descuentos y Cobros.  
Cuentas corrientes.  
Compra Cheques y Letras.  
Cambio, y toda clase de operaciones Bancarias.

**Paja morisca**

superior para PIENSOS.  
De venta, Hijos de Ruiz de Arteaaga.

**Se venden**

dos hermosos toros de pura raza inglesa, propios para castear, uno de 25 y el otro de 30 meses de edad. La madre de estos toros da semanalmente 16 libras de manteca. El de 25 meses obtuvo premio el 11 de Abril de 1908.

Se enseñan las fotografías de dichos toros y se dan noticias y precios de ellos en la calle de Imeldo Seris número 117.

**Vinos del país,** se venden á precios económicos, garantizando su pureza, en los almacenes de Hijos de Ruiz de Arteaaga. (Mueller.)

**Hotel Tenerife**  
LAGUNA

Los dueños de este acreditado Hotel, que no perdonan medios de proporcionar el mayor confort posible á su numerosa clientela, acaban de contratar al mejor cocinero de la Provincia para encargarle de su afamada cocina, el cual ha comenzado ya á prestar servicios, causando la admiración de cuantos han podido apreciar su esmerado trabajo y buen gusto.  
SERVICIO ESMERADO  
Precios muy económicos.  
**Fé de vida.**  
De venta, Imprenta García Cruz.

**LA ACTIVIDAD**

Sociedad anónima de Crédito y Seguros  
Domiciliada en Pamplona

Seguros de Vida, Mixtos, Rentas Vitalicias Inmediatas, Seguros de Quintas, Seguros Dotales é Infantiles

EDIFICIOS PROPIEDAD: en Barcelona, Pamplona, Zaragoza y Alcañiz.

OFICINAS GENERALES: en el edificio propiedad de la Sociedad en Pamplona; calle de José Alonso, número 4.

Representante en esta isla, **JOSÉ ACUÑA**, calle de Ruiz de Padrón, número 1, Santa Cruz de Tenerife.

**NORD-DEUTSCHE**

Compañía de Seguros de Hamburgo

DEPARTAMENTO DE INCENDIOS  
Fundada en 1857

Capital suscrito y Reservas: Ptas. 23.124.380

Esta compañía asegura en las más favorables condiciones contra siniestros causados por incendios, relámpago y explosión y ha cumplido las prescripciones de la nueva Ley de Seguros para operar en España.

Delegado General en España.—Sebastián Perdomo Espon.

Agentes generales: D. Sebastián Perdomo, Pilar 58.—D. Angel Crosa, Viera y Clavijo 48.

LA CURACIÓN DE LAS ENFERMEDADES DEL

**Estómago**

se consigue siempre con el

**Elixir á la Ingluvina GIOL**

Aprobado y recomendado por la M. I. Academia Médico-Farmacéutica de Barcelona

Este preparado, elaborado á base de un riquísimo Jerez, está indicado para la curación radical de las enfermedades del estómago é intestinos.

El ELIXIR GIOL es un digestivo completo; fortalece el estómago, facilita la digestión, corrige el vómito, diarrea y disenteria, calma los dolores y flatos, hace desaparecer la pesadez de estómago y la neuralgia, abre el apetito, regulariza las deposiciones, cura la fetidez de aliento, ataques biliosos y el estreñimiento, entona y fortifica á los convalecientes, corta los vómitos de las embarazadas y á la vez es un poderoso tónico muy conveniente en los casos de debilidad, anemia, etc.

En estos conceptos las eminencias médicas lo usan á diario obteniendo con su empleo resultados sorprendentes.

De venta en todas las farmacias y droguerías. Para pedidos al por mayor, dirigirse al Agente general y Depositario exclusivo en las islas Canarias, MANUEL SABATER, Consolación número 41.

**Casa de comidas**  
(ANTES LOS 3 GATOS)

Sirven comidas á domicilio y en dicha casa, á precios económicos.  
Calle Puerta Canseco n.º 12. (10)

**Obra nueva!**  
**LOS MUERTOS MANDAN**

por BLASCO IBÁÑEZ.  
Se vende en la Imprenta García Cruz.

Y sin apresurarse, continuando su demostración, repuso con la misma flemma:

—Mire usted, señor Tarsul, como la sangre, mezclada con la espuma es esputada por una serie de pequeñas convulsiones, en poca cantidad... Esas facies tan pronto está congestionada como pálida... Creo, sin embargo, que lo salvaré, señor Tarsul, á menos que...

—¿A menos que, señor Vander Hoogen?  
—A menos que un coágulo de sangre no obstruya las vias respiratorias, en cuyo caso la asfixia es inevitable.

En este momento, se detuvo el carruaje. Habían llegado.

M. de Echevanne fué transportado, con infinitas precauciones, del carruaje á su cama. Aquel síncope duró más de un día. Al siguiente de las carreras, por la noche, abrió los ojos, paseó sus miradas por todos los que le rodeaban y espían sus movimientos, pareció no reconocerlos, y quedóse dormido.

—Le salvaré,—dijo el doctor á Tarsul.

Si M. Vander Hoogen hubiese estado prevenido ó hubiese tenido sospechas, hubiera podido notar que las sencillas palabras que acababa de pronunciar, habian producido en el marido de Martina una singular impresión. Palideció. Verdad es que esta impresión duró poco.

¡Vivirá!—pensó Sergio.—¡Tanto mejor!...

Por la noche, una violenta fiebre, acompañada de delirio, declaróse en el enfermo. Una vigilancia constante era necesaria para impedir que el vizconde se arrojase fuera de la cama ó cometiese alguna imprudencia. Al cabo de algunos días, la fiebre disminuyó en intensidad, y de Echevanne quedó más tranquilo.

Durante la noche, Tarsul, el coronel, y aun el doctor,

De pronto M. de Echevanne se tambalea... Se le vió traqueteado á derecha é izquierda, echado sobre el borren delantero, sueltas las riendas, asiéndose á las crines. Luego se tuvo firme nuevamente... Otro latigazo cingló el cuello de Triboulet, que dio un salto... Entonces Avit, girando sobre sí mismo, lanzó un grito, y rodó por el suelo... mordiéndose la arena... echando bocanadas de sangre.

Triboulet llegaba á la meta con una cabeza de ventaja.

VII

En un momento, la pista quedó inundada. Muchas señoras fueron sacadas de la tribuna, desmayadas. Keeten se sentía mala, y Martina, medio muerta, le prodigaba sus cuidados. Tarsul habia hondido las filas de frisiones, compactas, viéndose en todos los rostros la compasión y la sorpresa, para volar en segundo de su amigo.

Un médico de Leenwården, afecto al servicio del hipódromo, daba los primeros auxilios de la ciencia al paciente. Este no ofrecía señales de vida. Su casaca azul habia sido cortada inmediatamente, para facilitar la respiración. Sus ojos estaban cerrados, y de su boca entreabierta caían sobre la barbilla algunas gotas de sangre, que rodaban luego sobre el cuello y el pecho desnudo.

Sus cabellos, en desorden, pegados á las sienes, estaban sucios por el polvo y la arena.

Máquinas SINGER Y WHEELER & WILSON para coser

Exclusivas de la COMPANIA SINGER DE MÁQUINAS PARA COSER

Todos los modelos á pesetas 2,50 sea anales.—Pídase el catálogo ilustrado, que se da gratis

Máquinas para toda industria en que se emplee la costura.—Se ruega al público visite nuestros Establecimientos para examinar los bordados de todos estilos: encajes, realce, matices, punto vainica, etc. ejecutados con la máquina Doméstica bobina central, la misma que se emplea universalmente para las familias en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.

Establecimientos en todas las principales poblaciones de España

ESTABLECIMIENTO

en Santa Cruz de Tenerife

37, CASTILLO, 37



ESTABLECIMIENTO

en Las Palmas

18, TORRES, 18



Línea de Vapores Fruteros

DE

OTTO THORESEN (CHRISTIANIA)

Servicio semanal directo entre los puertos de las islas CANARIAS y LONDRES

SALIDAS DEL MES DE ABRIL

Día Abril el magnífico vapor **Segovia**  
 • 22 • • •  
 • 30 • • • **San Miguel**  
 • • • • **San Lucar**

Estos vapores reúnen las mejores condiciones para llevar fruta, y efectuarán la descarga en el "Middleton Wharf" uno de los muelles mejor situados de Londres para la entrega de la fruta.

Para más informes dirigirse á las oficinas de **Otto Thoresen**, calle de la Marina, 3. Santa Cruz de Tenerife.

COMPANIA TRASATLANTICA

(ANTES DE A. LOPEZ Y C.)

Servicio del mes de Abril de 1909

Nombre de los vapores	Días de salida	Destinos
LEÓN XIII		Montevideo y Buenos Aires.
P. DE SATRUSTEGUI		Cádiz, Barcelona, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Colón, Pto. Linón, Pto. Cabello, Sabanailla, Curacao y la Guayra, con trasbordo en la Habana para Veracruz.
MANUEL CALVO		Santa Cruz de la Palma.
M. L. VILLAVERDE	28	Cádiz, Barcelona, Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
M. L. VILLAVERDE	1 M.	

Las notas de carga deben presentarse en la Agencia el día antes de la salida de los vapores á las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún conocimiento de carga después de esa fecha y hora.

Agentes, VIUDA E HIJOS DE JUAN LA-ROCHE.

OTTO THORESEN

Línea de vapores interinsulares

Servicio regular de cabotaje por los vapores SANCHO y SAN SEBASTIÁN

El vapor *Sancho*, de Santa Cruz de Tenerife á los diversos puertos de la costa Norte de esta isla

El vapor *San Sebastián*, de Santa Cruz de Tenerife directamente á Santa Cruz de la Palma, continuando su viaje á los Sáuces, Tzacorte y los diversos puertos de la Gomera.

Salidas de este puerto: el vapor *San Sebastián* los viernes y el *Sancho* los sábados por la noche, para regresar los jueves al amanecer.

Nuevos libros festivos y novelas, se hallan de venta en la Imp. García Cruz.

Diccionario universal Francés-Español.  
 Diccionario universal Español-Francés.  
 Precio: 12 pesetas.  
 Se venden en la Imprenta García Cruz.

Chargeurs réunis

PARA EL HAVRE

El vapor francés **Amiral Courbet**

llegará á este puerto el 24 del corriente.

Admite carga.

Para el Senegal, la Guinée, la Cote d' Or, la Cote d'Ivoire y Dahomey

El magnífico vapor francés **Amiral Aube**

deberá llegar á este puerto del 26 al 27 del corriente.

Admite carga.

Para Lisboa, Vigo y el Havre

El vapor francés **Ceylan**

deberá llegar á este puerto el 3 de Mayo.

Admite carga y pasajeros de 1.ª y 3.ª Agentes, *Hardison Freres.*

Chargeurs réunis

PARA RIO JANEIRO, SANTOS MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

El magnífico vapor francés **Amiral Sallandrouze de Lamorneix**

deberá llegar á este puerto el 3 de Mayo.

Admite carga y pasajeros.

Consignatario, D. A. Guimerá, casa de los señores *Hardison Hermanos.*

Vapores trasatlánticos

DE PINILLOS IZQUIERDO Y COMPANIA DE CADIZ

El magnífico vapor español **Miguel M. Pinillos**

de 5.000 toneladas, llegará á Santa Cruz el 20 de Abril con destino á OPORTO, CÁDIZ, ALMERÍA Y BARCELONA

con hueco disponible para carga y pasajeros.

El magnífico vapor español **Pío IX**

de 5000 toneladas llegará á Santa Cruz el día 26 de Abril de paso para la HABANA

con comodidad disponible para pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase, y hueco para carga.

Agente, Agustín Guimerá, casa de *Elder, Dempster, & Co.* Alfonso XIII, 84.

El que desee encuadernar sus libros pronto y bien, acuda á la calle de San José, núm. 36.



HAMILTON & Co.

LISTA de los vapores que saldrán de Santa Cruz de Tenerife para los puertos que á continuación se expresan. Estas fechas son aproximadas.

MES DE ABRIL

DESTINO	VAPOR	Día
Londres	Dover Castle (v. Palmas)	21
	Whakatane (v. Gibraltar)	22
	Galeka	29
	Athenic	1
	Avondale Castle	5
	Gorkha	12
	Moravian	12
Liverpool	Palm Branch	Mayo 2
Cape Town y puertos del Sur de Africa hasta Delagoa Bay	Dunluce Castle	Mayo 29
	Inyati	11
Ascension y Santa Elena	Tintagel Castle	Mayo 13
Cape Town Hobart Wellington N. Z.	Papanui	Mayo 22
Cape Town y Puertos de Australia	Ionio	6
	Pericles	Mayo 20
Hamburgo	Arnold Amsinch	Mayo 22
	Eleonore Woermann	23
	Otto Woermann	3
	Henriette Woermann	5
Puertos de la Costa Occidental de Africa.		
Puertos del Rio de la Plata y Puertos de la Costa Occidental de la America del Sur Central y Norte hasta San Francisco	Nicarua	24
Varios		

OBRA DE ACTUALIDAD

La cuestión regional y la autonomía POR P. PÉREZ DIAZ De venta: Imprenta García Cruz.— Librería A. Delgado Yumar.

Línea de vapores fruteros

ARMADORES: H. SCHULDT

Servicio semanal directo entre los puertos de estas Islas y Londres

Fechas de salida

Abril 19 el vapor HENRICH

Nota.—Los buques destinados al servicio de estas islas y Londres reúnen inmejorables condiciones para el transporte de frutos. Los sollados ó sean los entrepuentes, son construídos de exprofeso para la buena estiva y ventilación de las bananas. Estos vapores descargan, por considerarlo más beneficioso á los intereses de los señores exportadores, en los muelles llamados FRESH WHARF, que son los únicos situados más cerca del mercado

Agentes: *Fruit Shippers & Brokers Association* (Asociación de Exportadores y Corredores de frutos). Marina, 31. Tenerife.

VELOX

Saldrá de este puerto todos los domingos á las 6 de la mañana, regresando los miércoles á la tarde.

Admite carga y pasajeros. Para informes, *Miller, Wolfson y C.* Marina 3.

Cia. general Traslantique

El rápido vapor correo francés

Guatemala

saldrá de este puerto el 8 de Mayo para la

HABANA (directamente)

Admite carga.

Agentes, *Hardison Freres.*

Villalba Hervás, 5 (antes Tigre).

El rey de la luz

Para las próximas fiestas de todos los pueblos de la isla, recomendamos á las juntas de festejos no determinen nada de alumbrado, sin antes consultar con el mecánico Luis de Puga Martínez, el que se compromete á satisfacer todos los gustos con sus APARATOS sistema Puga, con los cuales se obtiene una luz de gran potencia y con muy poco gasto, pudiendo ofrecer una variedad de aparatos en todas formas y en todos tamaños y á precios muy baratos. Así mismo ofrece CARBUO DE CALCIO de primera calidad, y Mecheros de todos tamaños. No olvidar las señas, Luis de Puga, Teller de Mecánica, Cuatro caminos. Santa Cruz de Tenerife. (3)

Comerciantes Dueños de Fondas Clases Pasivas Caseros Capataces.

LEED

que os interesa

Hojas principal y duplicada de las mercancías libres de derechos de Puertos Francos.

Relaciones declaratorias de mercancías sujetas al pago de derechos al Ayuntamiento.

Tarifas de los derechos que debe cobrar el Inspector de Sanidad. Fés de vida.

Tablas para averiguar el jornal que corresponde á los trabajadores, cualquiera que sea el número de días, medios días y cuartos de día que hayan trabajado.

Recibos de alquiler. Relaciones de huéspedes. Relaciones de jornales.

Recibos de Lotería. De venta: IMPRENTA GARCÍA CRUZ, calle de San José, núm. 36.

Oráculo de Napoleón

ó sea el libro de los destinos, el cual fué propiedad exclusiva del Emperador Napoleón; traducido de un antiguo manuscrito egipcio, encontrado el año 1801, por M. Sonnini, en una de las Reales Tumbas del Alto Egipto, cerca del monte Libico. — Nueva edición aumentada con la Zodiología, el Arte de decir la Buenaventura y otras curiosidades. Precio: UNA peseta. De venta: Imprenta García Cruz.

IMPRENTA GARCÍA CRUZ.—SAN JOSÉ 36

A pocos pasos de allí, *Triboulet*, con el cuello tendido, miraba el espectáculo con ojos inteligentes, como si quisiera comprender, mientras que algunos mozos de cuadra le enjugaban el sudor que caía de sus hijares. Tarsul contempló fríamente el cuerpo de M. de Echevanne, y dirigiéndose al médico, dijo:

—M. Vander Hoogen, ¿está muerto?

—No, M. Tarsul; pero falta muy poco.

—M. Vander Hoogen... ¡he aquí un triste accidente!

—¡Muy triste, M. Tarsul!

Tergio hizo adelantar su carruaje. Trasladaron allí el cuerpo de M. de Echevanne, cuyo síncope continuaba. El doctor subió á su lado, y Sergio se disponía á imitarle cuando sintió que le tiraban del brazo. Era Martina.

—¡Sergio!—dijo en voz baja, profundamente alterada.—¡Sergio! ¡Ha muerto, dime, ha muerto!

—No,—contestó el joven.

Y volvió el rostro. Vió como un velo rojo delante de sus ojos, y sus uñas se introdujeron en la palma de su mano.

—¡No, no ha muerto; tranquilízate! Ni mucho menos... Vete á reunirse con mi hermana. Os enviaré el carruaje, en cuanto dejemos á de Echevanne en su cama.

Y dirigiéndose al doctor, añadió:

—¿No le perjudicará el traquetico del carruaje?

—No; pero vayamos de prisa.

Tarsul hizo un signo de despedida á Martina, puso el pie en el estribo. Martina enclavada en su puesto, vió como se alejaba el vehículo, y balbuceó muy bajo, con una tristeza conmovedora:

—Ha dicho ¡tranquilízate! Lo he comprendido bien.

El doctor levantaba la cabeza de Echevanne, y la hacía descansar sobre sus rodillas, mientras enjugaba con su pañuelo las gotas de sangre que aparecían en la comisura de los labios de Avit.

—Ahora, M. Tarsul,—dijo,—es preciso que me diga usted algo de lo que sepa acerca de su amigo.

—Estoy pronto á responderle, señor Vander Hoogen.

—Cuénteme usted la historia de esta herida.

Y recogiendo la camisa de Avit, dejó el pecho al descubierto, y apoyó el índice sobre una cicatriz rojiza.

—Un duelo; la espada del adversario se rompió, según parece, y un fragmento se quedó en los pulmones.

El médico que cuidó á mi amigo, temió una hemorragia interna, y no quiso buscar el cuerpo extraño en aquel órgano.

—E hizo muy bien, señor Tarsul, perfectamente bien.

La operación era arriesgada. Ahora comprendo la causa del accidente.

Sergio, siempre dueño de sí mismo, caluroso y frío, le interrogaba con la mirada. El doctor se recogió un momento.

—La espada se quebró al tropezar una superficie ósea de la pared torácica. El fragmento de acero, enquistado, podía permanecer largo tiempo en el pecho, sin causar ningún fenómeno ni accidente. El violento ejercicio de una carrera á caballo, la sobreexcitación de las carreras, ha hecho que el cuerpo extraño se haya desprendido, y en su trayecto, ha debido interesar un vaso, lo que ha producido la hemorragia, y el síncope como consecuencia.

—¿Le salvará usted, doctor?

No lo sé.